

## Index

---

- acAme. *See* Acme
- Ac-a-me. *See* Acme
- accent challenge, 159–164, *See* accent tag
- accent tag, 80–82, 101, 135, 136
- Acme, 136, 166
- acts of citizen sociolinguistics, 6, 8, 10, 14, 16, 26, 27, 99, 143, 170, 172, 174, 179, 182, 183, 192
- American Enterprise Institute, 51, 54
- American Sign Language, 83–86
- answerability, 26, 170, 183, 184
- Australia, 77
- Bakhtin, Mikhail, 95, 96, 183, 193
- big data, 19
- Black Panther*, 84, 85, 86
- Black Twitter, 139
- Boseman, Chadwick, 88
- Brooklyn, 110, 111
- Bruner, Jerome, 151, 154, 157, 158, 193
- bullying, verbal, 27, 185, 187
- bureaucratic control of language, 175–176
- call centers, 15
- Cameron, Deborah, 172
- capicola. *See* gabagool usage
- censorship, 49, 50, 51, 182
- Charlie Bit My Finger*, 132, 137, 171
- Chicago, 72
- Chinese language, 22, 26, 121, 122, 123, 126, 142, 143, 144, 145, 146, 147, 171, 172, 175, 190, 191
- Cho, Margaret, 122, 123
- citizen science, 3–5
  - and citizen sociolinguistics, 5
  - and monarch butterflies, 4
  - and possum behavior, 4
  - and Thoreau, Henry David, 3
- citizen sociolinguistic arrests, 29–33, 55, 56, 59, 63, 66, 68, 82, 146, 171, 187
- citizen sociolinguistic wonderment, 66–68, 82, 171, 187
- citizenship grade, 35
- coke. *See* pop
- comprised of, 1–2
- Concord, Massachusetts, 3
- context collapse. *See* cross-posting
- contextualization cues, 116
- convergence culture, 21, 155, 158, 174, 195
- conversational inferencing, 63
- conversational narrative, 154
- creativity, 16, 22, 23, 82, 129, 139
- croissant* pronunciation, 70–73
- cross talk, 63
- cross-posting, 119, 120, 121, 124, 146, 149, 152, 174
- crowd sourcing, 18–21
- custard, frozen, 101
- cwtch, 137, 138
- data sharing, 115–116
- Davis, Mike, 181, 194
- Dewey, John, 33, 48, 54–56, 64, 194
- dialect surveys, 100, 101, 156, 157, 158, 160, 166
- DiMarco, Nyle, 83–86
- Discourse Strategies* (Gumperz), 63
- DIY methods, 100
- Double Rainbow, 90–91
- Double Rainbow All the Way, 68, 92
- Duke University language controversy, 143–147
- Eckert, Penelope, 159, 160, 194
- English-only boarding schools, 148
- Ethnomethodology, 25, 34, 62–63
- eye-dialect, 116–118
- feedback loops, 26, 128, 129, 130, 132, 135, 138, 139, 140, 141, 143, 144, 145, 149, 151, 152, 178, 181
  - of fear, 181
- finna, 94, 95
- Florida, 165, 180

200

- folk linguistics, 57–59  
 French language, 72  
*Fresh off the Boat*, 123  
 gabagool usage, 73–76  
 Garfinkel, Harold, 62–63  
 gender neutral pronouns, 22, 176, 177, 178, 180, 181  
 Geno's Cheesesteaks, 9–11  
 gentrification, 96–97  
 German language, 160  
 Goffman, Alice, 124  
 Goffman, Erving, 86, 87, 89, 124, 150, 194, 196  
 Google Translate, 103–106  
 Greenwich (street), 6, 7, 8, 9, 10, 13, 55, 58, 64, 67, 171  
 Gumperz, John, 63, 116, 195  
 hacks, 103, 105, 108, 174  
 Harvard Dialect Survey, 18, 156  
 hate speech, 186, 187  
 hoagie, 67, 68, 171, 191  
 Holland, Tom, 72  
*How We Think* (Dewey), 55  
 idioms, 104  
 indexical biography, 160  
 indexical field, 159, 160, 194  
 irregardless, 113–115  
 Isin, Engin F., 170  
 Japanese language, 82  
 jawn, 94, 95, 171  
 Jenkins, Henry, 21, 22, 153, 155, 159, 174, 195  
 Johnstone, Barbara, 159, 160, 195  
*Koe No Katachi*, 83  
 Konglish, 80, 81, 82, 84, 100, 101, 132, 134, 135, 137, 138, 140, 171, 176  
 Konglishee. *See* Konglish  
 Kurath, Hans, 100  
 Labov, William, 110, 111, 127, 154, 155, 158, 195, 196  
 language awareness, 7, 14, 27, 67, 81, 92, 108, 124, 126, 142, 143, 147, 172, 187, 188, 190  
 language education, 27, 67, 75, 142, 190  
 language ideology, 34, 57, 60  
 language mavens, 57, 59  
 language pies, 106–108  
 language policing, 26, 146, 148, 149, 171, 172, 173, 174  
 Language quizzes, 100–103  
 Laugh tracks, 121–123  
*Let It Go*, 105  
 Linguistic Anthropology, 25, 34, 57, 110, 195, 198  
 linguistic gentrification, 88, 93, 94, 95, 97, 174, 182  
 linguistic gentrification., 93–95  
 linguistic Taylorism, 15  
 Lippman, Walter, 50, 51, 53, 54, 55, 56, 64  
 Los Angeles, 29, 30, 37, 48, 181  
*Los Angeles Times*, 40  
 Mangual Figueroa, Ariana, 34–36  
 Marcuse, Herbert, 23  
 members' meanings, 89, 90, 92, 93, 94, 95  
 Memes, 88–93  
 micro-aggression, 142  
 microtargeting, 140, 141  
 monolingualism, 145, 148, 149  
 Moyamensing (street), 7  
 multilingualism, 145  
     and google translate, 104, 106  
     and language pies, 107  
 narrative logic, 151, 157  
 narrative ways of knowing, 151  
 National Education Association, 186  
 neglected situation. *See* Neglected Situation, The  
 Neglected Situation, The, 86, 194  
*New York Times Dialect Quiz*, 17  
 Noah, Trevor, 66  
 O'Neil, Cathy, 19, 140, 197  
 Oklahoma City, 78  
*On the Run* (Goffman), 124  
 open source, 116  
 outtakes  
     citizen sociolinguistic, 111  
     in animation, 109  
     in movies, 109  
     in research, 110  
     in school projects, 109  
 participatory spectacle, 160  
 Pashunk. *See* Passyunk (avenue)  
 Passyunk (avenue), 11, 12, 13, 14, 23, 55, 57, 58, 67, 69, 171  
*Passyunk Post*, The, 8–9  
 Pennsylvania, Southwestern, 34, 36, 40, 46  
 Pepe the Frog, 42, 43, 51, 52  
 Peters, Russel, 122  
 Philadelphia street names, 176  
 Phillytawk, 80, 118  
 pill bug. *See* roly poly

Index

## Index

201

- Pittsburghese, 159, 160
- pop, 17, 19, 37, 39, 156
- propaganda, 50, 51, 141
- Proposition 187, 30
- Public Opinion* (Lippman), 50
- quackson. *See croissant* pronunciation
- raciolinguistics, 173
- research gap, 99
- retweet, 130, 147
- roly poly, 156
- Scripts of Servitude* (Lorente), 15
- Sexism, 142, 172, 173
  - and Google Translate, 103, 129
- shaved ice. *See* water ice
- Shit Academics Say, 25, 87
- Shit Girls Say, 87, 90
- Singlish, 80, 84, 198
- small stories, 151, 155, 156, 167, 169
- soda. *See* pop
- soft-serve ice-cream. *See* custard, frozen
- Sopranos, 73, 74, 75
- South Philadelphia, 8, 10, 12, 14, 21, 22, 54, 57, 64, 136, 164, 165
- South Philly, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 15, 64, 80, 127, 136, 138, 161, 164, 165, 166
- South Philly Accent Challenge, 80
- sow bug. *See* roly poly
- Spanish. *See* Spanish Language
- Spanish language, 29, 30
- spreadability, 153, 156, 157, 167, 168
- standardized ways of speaking
  - and linguistic Taylorism, 15
  - and scripts of servitude, 15
  - resistance to, 9, 14
- Steinem, Gloria, 130, 197
- Steve K., 110, 111
- succinct pronunciation, 76–80
- Switched at Birth*, 83
- talk
  - as a shield, 187
  - as an invitation, 187, 188
- talk moves, 131, 139
- technological affordances, 168
- technological determinism, 167
- Texan, 15, 81, 159, 160
- The Language Instinct* (Pinker), 59
- thick description, 74
- Thoreau, Henry David, 3, 5, 7, 16, 27, 196, 198
- tone-deaf, 141–143, 189
- transcription, 71, 90, 117, 118, 119
  - citizen, 117
- trolls, 22, 54, 176, 179, 181, 182
- unintended consequences, 145, 146, 147, 149, 149, 171, 175
- upmost respect. *See* utmost respect
- Urban Dictionary. *See* UrbanDictionary.com
- urbandictionary.com, 44, 113
- Urquhart, Fred, 4, 5, 16
- utmost respect, 146
- Verbal Hygiene* (Cameron), 57, 60
- verisimilitude, 157
- Vietnamese language, 105
- Wakanda Forever, 68, 85, 89
- Wakandan language, 84
- water. *See* wooder
- water ice, 67, 68, 69, 165, 171
- Web 1.0, 151, 158
- Web 2.0, 151, 152, 155, 156, 158, 159, 167, 195
- weg, 112, 113, 171
- Welsh language, 80, 137, 138, 140, 168, 171, 176, 177, 180
- West Philadelphia, 179, 180
- wooder, 165, 166, 172
- World's Sexiest Accents, The, 66
- y'all, 81, 156, 159, 195
- Yale University, 120
- yinz, 159, 196
- Yosemitebear62, 90